

ARMOUR

& DANFORTH



IT

**FORBICE DA POTATURA A
BATTERIA BRUSHLESS**
BRUSHLESS CORDLESS
GARDEN SCISSORS

EN



www.armour-danforth.com

TMX20959

FIG.1



FORBICI POTATURA



AVVERTENZA

Leggere tutte le avvertenze di sicurezza e le istruzioni.

La mancata osservanza delle avvertenze e delle istruzioni può causare scosse elettriche, incendi e/o gravi lesioni.

Conservare tutte le avvertenze e le istruzioni per future consultazioni.

AVVERTENZE DI SICUREZZA

1) Sicurezza dell'area di lavoro

a) Mantenere l'area di lavoro pulita e ben illuminata. Il disordine e le zone di lavoro scarsamente illuminate favoriscono gli incidenti.

b) Evitare di utilizzare Le forbici in ambienti a rischio di esplosione, ad esempio in presenza di liquidi, gas o polveri infiammabili. Potrebbero generare scintille che possono incendiare le polveri o i fumi.

c) Durante l'uso mantenere lontani bambini e astanti. Eventuali distrazioni possono causare la perdita di controllo dell'elettroutensile.

2) Sicurezza elettrica

a) La spina del caricabatteria inserito deve essere adatta alla presa. Non apportare mai alcun tipo di modifica alla spina. Non utilizzare alcun tipo di spina adattatrice con elettroutensili dotati di collegamento a terra (o a massa). Le spine non modificate e adatte alle prese riducono il rischio di scosse elettriche.

b) Evitare il contatto fisico con superfici collegate a terra o a massa, quali tubi, riscaldamenti, cucine elettriche e frigoriferi. Il rischio di scosse elettriche aumenta quando il corpo è a contatto con elementi collegati a terra o a massa.

c) Non esporre il prodotto a pioggia o all'umidità. L'eventuale infiltrazione d'acqua all'interno della macchina stessa aumenta il rischio di scosse elettriche.

d) Evitare di usare il cavo di alimentazione per altri scopi. Non utilizzare mai il cavo di alimentazione per trasportare, strattolare o scollegare dalla presa. Mantenere il cavo al riparo da fonti di calore, olio, bordi

taglienti o parti in movimento. I cavi di alimentazione danneggiati o aggrovigliati aumentano il rischio di scosse elettriche.

e) Per utilizzare un elettroutensile all'aperto, usare esclusivamente cavi di prolunga omologati per l'impiego all'aperto. L'uso di cavi di prolunga omologati per l'impiego all'aperto riduce il rischio di scosse elettriche.

f) Se l'uso di un elettroutensile in un ambiente umido è inevitabile, utilizzare sempre una fonte di alimentazione dotata di un interruttore differenziale di sicurezza. L'uso di un interruttore differenziale di sicurezza riduce il rischio di scosse elettriche.

3) Sicurezza personale
a) È importante mantenere l'attenzione e concentrarsi su ciò che si sta facendo, utilizzando la Forbice per potatura con buon senso. Non utilizzare in caso di stanchezza o sotto l'effetto di droghe, bevande alcoliche e medicinali. Un attimo di distrazione durante l'uso

può causare lesioni gravi.

b) Indossare sempre equipaggiamento protettivo. Utilizzare sempre occhiali protettivi di sicurezza. Indossando un equipaggiamento protettivo, ad esempio: maschera antipolvere, calzature di sicurezza con suola antiscivolo, casco e protezioni per l'udito, in condizioni adeguate, si riduce il rischio di lesioni personali.

c) Evitare l'accensione involontaria dell'elettroutensile. Verificare che l'interruttore di accensione sia posizionato su off prima di collegare la batteria, di sollevare o trasportare il prodotto.

d) Rimuovere eventuali utensili o chiavi di regolazione prima di accendere la forbice per potatura. Una chiave o un altro utensile lasciato collegato ad un componente rotante può causare lesioni personali.

e) Mantenersi sempre ben stabili e bilanciati durante l'utilizzo delle Forbici Potatura. In tal modo, è possibile

mantenere un miglior controllo in caso di imprevisti.

f) **Indossare abiti adeguati.** evitare di indossare abiti larghi o gioielli. Mantenere capelli, abiti e guanti lontani dai componenti in movimento. Abiti larghi, gioielli e capelli lunghi possono rimanere impigliati nei componenti in movimento.

4) **Uso e cura delle FORBICI PER POTATURA**

a) Non sovraccaricare mai . usare la Forbice solo ed esclusivamente per tagliare le dimensioni adatte per la propria applicazione.

b) Non usare se l'interruttore di accensione è difettoso.

c) Scollegare la spina dalla rete di alimentazione e/o la batteria della Forbice prima di eseguire regolazioni, sostituzione di accessori o di riporre gli il prodotto stesso. Tale precauzione riduce il rischio di accensioni involontarie.

d) Riporre le Forbici fuori dalla portata dei bambini e non consentirne l'uso a persone inesperte o che non abbiano letto le presenti istruzioni. Gli elettroutensili sono

pericolosi se utilizzati da persone inesperte.

e) **Effettuare tutti gli interventi di manutenzione necessari.** Verificare che le parti mobili delle Forbici non siano disallineate o bloccate e che non siano presenti altre condizioni in grado di limitare il corretto funzionamento del prodotto stesso. in caso di danni, far riparare prima dell'uso. Numerosi incidenti sono causati da elettroutensili non sottoposti a corretta manutenzione.

f) **Mantenere affilati e puliti gli utensili da taglio.** Gli utensili da taglio sottoposti a corretta manutenzione e con taglienti affilati sono meno soggetti a bloccarsi e più facili da controllare.

g) **Utilizzare esclusivamente, accessori, lame, batterie ecc. in conformità con le presenti istruzioni, tenendo in considerazione le condizioni di lavoro e il risultato da ottenere.**

h) Se il cavo di alimentazione è danneggiato, deve essere sostituito con uno speciale cavo o gruppo disponibile presso il

fabbricante o presso il centro assistenza.

5) Assistenza

a) Fare riparare Le forbici da Potatura esclusivamente da personale specializzato ed impiegando pezzi di ricambio originali. In tal modo è possibile garantire che la sicurezza dell'elettroutensile sia salvaguardata, e venga mantenuta la Garanzia

b) Ogni manomissione della macchina stessa oltre a far cadere la garanzia porta al rischio di avere un prodotto non idoneo ne tantomeno Sicuro

ISTRUZIONI DI SICUREZZA

Nel presente manuale e/o sulla macchina sono utilizzati i simboli seguenti:

	Leggere attentamente le istruzioni
	Conforme alle normative europee
	Classe II – doppio isolamento Non ha bisogno di presa a terra.

	Avviso del pericolo di infortunio con danno alla persona perdita della vita o danni all'utensile in caso di mancata osservanza delle istruzioni.
	Avviso del rischio di shock elettrico.
	Indossare occhiali di sicurezza e cuffia di protezione
	Smaltire l'utensile a fine vita presso le apposite piazzole o gli ecocentri.
	Batteria al litio

DESCRIZIONE (Fig. 1)

1. Lama
2. Lama fissa
3. Perno di chiusura
4. Grilletto
5. Interruttore di alimentazione
6. Foro di lubrificazione
7. Batteria
8. Caricabatterie
9. Cassetta degli attrezzi

RICARICA BDELLA BATTERIA

La batteria va collegata al caricabatterie, la spina del caricabatterie collegata alla presa di corrente
L'indicatore LED della

batteria diventerà ROSSO durante la ricarica e diventerà VERDE quando la batteria è completamente carica.

OPERAZIONE PRELIMINARI

-Impostazione

1. Inserire la batteria nel connettore di alimentazione del pruner.
2. accendere l'interruttore di alimentazione del pruner. L'indicatore del display a LED sarà verde e il cicalino ronzierà per 1 volta.
3. Fare doppio clic sul grilletto, le lame di potatura si apriranno automaticamente.
4. Potatura normale: premere il grilletto per chiudere le lame e rilasciare il grilletto lame aperte.
5. Prima del funzionamento, per vedere se il pruner funziona bene, si prega di premere il grilletto per chiudere e rilasciare il grilletto per aprire le lame senza effettuare alcuna operazione di taglio. Ripeti questo per un paio di volte.

tenere premuto per alcuni secondi e quindi rilasciare, la lama si chiuderà e non si aprirà. 2. Spegnere la batteria, scollegare la batteria.

3. Riordinare, pulire e imballare il pruner nella scatola degli utensili.

SUGGERIMENTI PER I GUASTI

cicalino	errore	Possibile soluzione
1	Batteria non funziona	Controllare livello batteria
2	Errore trasmissione	Controllare se i connettori sono ok
3	Errore Lama	Aggiungere olio alla lama
4	Motore perde potenza	Inviare in assistenza
5	Motore segnala corto circuito	Inviare in assistenza
Cicalino continuo ringing	Warning sicurezza	Controllare corpo a contatto con la lama

Imballaggio

1. Premere il grilletto e

Sostituzione lama: Quando la lama in movimento non attraversa più la lama fissa per tutta la sua lunghezza, o quando il prodotto non presenta un taglio pulito anche dopo l'affilatura, si raccomanda di eseguire le operazioni seguenti:

1. Per sicurezza, prima di sostituire la lama, assicurarsi che la cesoia di potatura sia spenta e cavo di alimentazione scollegato dalla batteria.

2. Pulire la lama dopo la sostituzione, collegarsi al cavo di alimentazione alla batteria, per testare la lama, chiudere la lama per completare l'intera procedura.

LE LAME FISSE E MOBILI possono essere sostituite singolarmente; non preoccuparti delle dimensioni dell'apertura della lama sostitutiva, l'apertura tornerà automaticamente alle dimensioni normali durante l'accensione dopo aver completato la sostituzione della lama.

PRECAUZIONI DI FUNZIONAMENTO UTILIZZO

E CURA PER LA POTATURA DELLA CESOIA

1. Non tagliare rami oltre il diametro specificato indicato, non tagliare oggetti duri come metalli, pietre o qualsiasi altro materiale non specificato. Se le lame sono usurate o danneggiate, sostituirle per evitare ulteriori e irreparabili danni alla cesoia

2. Mantenere pulita la cesoia di potatura, utilizzando un panno morbido per pulire la cesoia, la batteria carica batterie (non utilizzare detergenti abrasivi o a base di solventi). Per pulire le lame, spazzolare e utilizzare un panno per lavare asciugare e pulire la polvere dalla testa di taglio di potatura.

PARAMETRTECNICI

TMX20959		
Voltage	V~	20
Potenza	W	200
Vel.tà vuoto	s/ti me	0.4
Peso	kg	2.15
Diametro	mm	25

Caricatore

Input voltage	V~	110 ~240
Output voltage	Vcc	21
Current	A	1

AMBIENTE



Smaltimento

Prodotto, accessori e imballaggio devono essere separati per consentire un riciclaggio ecologico.

Solo per i paesi CE
Non smaltire gli apparecchi elettrici nei rifiuti domestici.

Conformemente alla Direttiva 2002/96/EC sui rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE), gli articoli elettrici ed elettronici devono essere sottoposti a raccolta differenziata e smaltiti nel rispetto dell'ambiente.

L'apparecchio non può essere utilizzato da minorenni e da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o

mentali, e/o prive di esperienza o della necessaria conoscenza. I bambini non devono giocare con l'apparecchio nemmeno da spento. La pulizia e la manutenzione destinata ad essere effettuata dall'utilizzatore e non da bambini.

Il prodotto può contenere parti che si degradano naturalmente nel tempo.



Il fascicolo tecnico, con la dichiarazione di conformità, sono conservati negli uffici di Armour Dvize srl

03-2026

ARMOUR DVIZE SRL (SOC. UNIPERSONALE)
VIA GUIDO FRANCO 99A
35010 CADONEGHE (PD) •
ITALIA

www.armour-danforth.com

Soggetto a modifiche: le presenti caratteristiche tecniche sono soggette a modifica senza preavviso.

**Le istruzioni originali del
presente manuale sono
scritte in inglese. Le
versioni in altre lingue del
presente manuale sono
una traduzione delle
istruzioni originali.**

**Puoi ottenere una copia
digitale di questo manuale
chiedendola con una email
a online @armourdesign.net,
allegando la scansione
della prova d'acquisto.**

BRUSHLESS CORDLESS GARDEN SCISSORS



WARNING!

Read all safety warnings and all instructions.

Failure to follow the warnings and instructions may result in electric shock, fire and/or serious injury.

Save all warnings and instructions for future reference.

SAFETY INSTRUCTIONS

Work area safety

- a) Keep work area clean and well lit. Cluttered or dark areas invite accidents.
- b) Do not operate power tools in explosive atmospheres, such as in the presence of flammable liquids, gases or dust. Power tools create sparks which may ignite the dust or fumes.
- c) Keep children and bystanders away while operating a power tool. Distractions can cause you to lose control.

2) Electrical safety

- a) Power tool plugs must match the outlet. Never modify the plug in any

way. do not use any adapter plugs with earthed (grounded) power tools. Unmodified plugs and matching outlets will reduce risk of electric shock.

- b) Avoid body contact with earthed or grounded surfaces, such as pipes, radiators, ranges and refrigerators. There is an increased risk of electric shock if your body is earthed or grounded.
- c) Do not expose power tools to rain or wet conditions. Water entering a power tool will increase the risk of electric shock.
- d) Do not abuse the cord. Never use the cord for carrying, pulling or unplugging the power tool. Keep cord away from heat, oil, sharp edges or moving parts. Damaged or entangled cords increase the risk of electric shock.
- e) When operating a power tool outdoors, use an extension cord suitable for outdoor use. Use of a cord suitable for outdoor use reduces the risk of electric shock.
- f) If operating a power tool in a damp location is unavoidable, use a residual current device (RCD) protected supply.

Use of an RCD reduces the risk of electric shock.

3) Personal safety

- a) Stay alert, watch what you are doing and use common sense when operating a power tool. do not use a power tool while you are tired or under the influence of drugs, alcohol or medication. A moment of inattention while operating power tools may result in serious personal injury.
- b) Use personal protective equipment, always wear eye protection. Protective equipment such as dust mask, non-skid safety shoes, hard hat, or hearing protection used for appropriate conditions will reduce personal injuries.
- c) Prevent unintentional starting. ensure the switch is in the off-position before connecting to power source and/or battery pack, picking up or carrying the tool. Carrying power tools with your finger on the switch or energising power tools that have the switch on invites accidents.
- d) Remove any adjusting

key or wrench before turning the power tool on. A wrench or a key left attached to a rotating part of the power tool may result in personal injury.

- e) Do not overreach. Keep proper footing and balance at all times. This enables better control of the power tool in unexpected situations.
- f) Dress properly. do not wear loose clothing or jewellery. Keep your hair, clothing and gloves away from moving parts. Loose clothes, jewellery or long hair can be caught in moving parts.
- g) If devices are provided for the connection of dust extraction and collection facilities, ensure these are connected and properly used. Use of dust collection can reduce dust-related hazards.

4) Power tool use and care

- a) Do not force the power tool. use the correct power tool for your application. The correct power tool will do the job better and safer at the rate for which it was designed.
- b) Do not use the power tool if the switch does not turn it on and off.

Any power tool that cannot be controlled with the switch is dangerous and must be repaired.

c) Disconnect the plug from the power source and/or the battery pack from the power tool before making any adjustments, changing accessories, or storing power tools. Such preventive safety measures reduce the risk of starting the power tool accidentally.

d) Store idle power tools out of the reach of children and do not allow persons unfamiliar with the power tool or these instructions to operate the power tool. Power tools are dangerous in the hands of untrained users.

e) Maintain power tools. check for misalignment or binding of moving parts, breakage of parts and any other condition that may affect the power tool's operation. if damaged, have the power tool repaired before use. Many accidents are caused by poorly maintained power tools.

f) Keep cutting tools sharp and clean. Properly maintained cutting tools with sharp cutting edges

are less likely to bind and are easier to control.

g) Use the power tool, accessories and tool bits etc. in accordance with these instructions, taking into account the working conditions and the work to be performed. Use of the power tool for operations different from those intended could result in a hazardous situation.

h) If the supply cord is damaged, it must be replaced by a special cord or assembly available from the manufacturer or it's service agent.

5) Service

a) Have your power tool serviced by a qualified repair person using only identical replacement parts. This will ensure that the safety of the power tool is maintained.

SAFETY WARNINGS FOR BATTERY CHARGERS

Keep the battery charger away from rain or moisture. Penetration of water in the battery charger increases the risk of an electric shock. Only charge manufactory lithium-ion batteries. The battery voltage must

match the battery charging voltage of the charger. Otherwise there is danger of fire and explosion. Keep the battery charger clean. Contamination can lead to danger of an electric shock.

In case of damage and improper use of the battery, vapours may be emitted. Ventilate the area and seek medical help in case of complaints. The vapours can irritate the respiratory system.

SAFETY INSTRUCTIONS:
In this manual and/or on the machine the following symbols are used:

	Read the instructions
	CE Conforms to the applicable European safety standards
	Class II machine – Double insulation – You don't need any earthed plug.
	Denotes risk of personal injury, loss of life or damage to the tool in case of nonobservance of the instructions in this manual.

	Denotes risk of electric shock.
	Wear ear and eye protection
	Wear mouth mask protection
	Do not dispose of the product in unsuitable containers.
	Lithium battery

DESCRIPTION (FIG. 1)

1. Movable blade
2. Fixed blade
3. Latch pin
4. Trigger
5. Power Switch
6. Lubrication hole
7. Battery
8. Charger
9. Toolkit

BATTERY CHARGING

The battery connected to the charger, The charger plug connected to the power socket The LED indicator on the battery will turn RED during charging and turn GREEN when the battery is fully charged.

PRODUCT OPERATION

● Setting up

1. Insert the battery into the power connector of the pruner.
2. switch ON the power switch of the pruner. Due to the first time usage that the LED display indicator will be green and the buzzer will buzz for 1 times,
3. Double click the trigger, the pruner blades will automatically open.
4. Normal pruning: press trigger to close the blades and release the trigger to open blades. Blade closing: continue to press the trigger, a continual buzz means the blade will stay closed.
5. Before operation, in order to see if the pruner performances well, please press the trigger to close and release the trigger to open the blades without cutting anything. Repeat this for a few times.

● Packing up

1. Press the trigger and hold for a few seconds and then release, the blade will close and will not open.
2. Switch off the battery, Disconnect the battery.
3. Tidy up, clean up and pack the pruner into the tool box.

FAILURE TIPS

Buzzer	Failure	Solution Method
1	Battery capacity failure	Check if battery capacity is low
2	Communication failure	Check if every part of cable connector is loose
3	Blade failure	Oil on blade
4	Motor phase loss	Send it to local dealer for maintenance
5	Motor phase line short-circuit	Check if cable or head of the connector has short-circuit caused
Buzzer continuous ringing	Safety warning	Check whether body contact to the blade

● Blade Replacement

When the moving blade no longer crosses the fixed blade throughout its length, or when the power pruner could no longer have a clean cut after grinding, blade replacement is recommended with the following steps:

1. For safety, before replacing the blade, please ensure the pruning shear is power OFF and power cable disconnected from the battery.
2. Refer to the diagrams below on the procedure to

replace the blade.

3. Clean up the the blade after replacing, connect to power cable to battery, power ON to test the blade, close up the blade to complete the whole procedure.

Fixed and movable blades can be replaced individually; do not worry about the size of the replacement blade aperture, the opening will automatically return to normal size during power ON after completing blade replacement.

OPERATION PRECAUTIONS USAGE AND CARE FOR PRUNING SHEAR

1. Do not cut branches beyond the specified diameter indicated, do not cut hard items such as metals, stone or any other non-plant materials. If the blades are worn or damaged, please replace the blades.

2. Keep the pruning shear clean, use a clean cloth to clean the pruning shear, battery and charger (do not use any abrasive or solvent-based cleaning agent), use a soft brush or a dry to clean the dust off

the pruning shear head.

TECHNICAL PARAMETER

TMX20959

Voltage	V~	20
Power input	W	200
No-load speed	s/ti	0.4
Weight	me Kg	2.15
Incision Diameter	mm	25

Charger

Input voltage	V~	110-240
Output voltage	Vcc	21
Current	A	1

ENVIRONMENT



Disposal

Your product, accessories and packaging should be sorted for environmental-friendly recycling.

Only for CE countries
Do not dispose of power tools into domestic waste. According to the European Guideline 2002/96/EC for Waste Electrical and Electronic Equipment and its

implementation into
national right, power tools
that are no longer usable
must be collected
separately and disposed of
in an environmentally
friendly way.

CE

The technical file, with the
conformity declaration, is
mantained in the offices of
Armour Dvize srl

03-2026

ARMOUR DVIZE SRL (SOC.
UNIPERSONALE)
VIA GUIDO FRANCO 99A
35010 CADONEGHE (PD) •
ITALIA

www.armour-danforth.com

Subject to change;
specifications can be
changed without further
notice.

The original instructions in
this manual are written in
English. Other language
versions of this manual are
a translation of the original
instructions.

IT	Dichiarazione di conformità CE	SK	Prehlášenie o zhodě ES
DE	EG - Konformitätsklärung	SI	ES izjava o skladnosti
FR	Declaration de conformité CE	HU	CE-megfelelési nyilatkozat
UK	EC declaration of conformity	RO	Declaratie de conformitate CE
CZ	Prohlášení o shodě EU	BA/HR	EG – izjava o konformnosti
PL	Deklaracja zgodności WE		

Cadoneghe, In March 15th, 2026



ARMOUR DVIZE SRL (SOC. UNIPERSONALE)
VIA GUIDO FRANCO 99A
35010 CADONEGHE (PD) • ITALIA

IT Con la presente dichiariamo che l'articolo di seguito descritto, in base alla sua concezione e costruzione ed alla messa in circolazione da parte della Armour Dvize S.r.l. è conforme ai requisiti fondamentali di sicurezza e salute delle direttive CE.

DE Hiermit erklären wir, dass der nachfolgend beschriebene Artikel aufgrund seiner Konzipierung und Bauart sowie in der von Armour Dvize S.r.l. in Verkehr gebrachten Ausführung den einschlägigen grundlegenden Sicherheits- und Gesundheitsanforderungen der EG- Richtlinien entspricht.

FR Avec la présente nous déclarons que l'article décrit ci-après répond en matière de conception et de construction ainsi que dans son modèle commercialisé par la Armour Dvize S.r.l. aux exigences fondamentales de sécurité et sanitaires et aux directives communautaires applicable.

UK We herewith declare that the following product complies with the appropriate basic safety and health requirements of the EC directives based on its design and type, as brought into circulation by Armour Dvize S.r.l..

CZ Tímto prohlašujeme že následovně popsane zboží svou koncepcí a konstrukcí rovněž i provedením, jenž bylo dáné do prodeje společnosti Armour Dvize S.r.l., odpovídá příslušným základním bezpečnostním a zdravotním požadavkům směrnice EU.

PL Niniejszym deklarujemy iż niżej określony artykuł, w formie wprowadzonej na rynek przez Armour Dvize S.r.l., spełnia za względem na projekt i konstrukcję podstawowe wymagania bezpieczeństwa pracy oraz ochrony zdrowia narzucone przez dyrektywy WE.

SK Týmto prehlasujeme že nasledovne popisovaný tovar na základe svojho návrhu a konštrukcie, ako aj prevedenia uvedeného spoločnosť Armour Dvize S.r.l. do prevádzky, v zdravstvenom zahtevam, ktorí sú v skladnosti z EU smernicami.

SI S tem izjavljamo mi da je opisani proizvod na osnovi njegove naslove in vrste konstrukcije kot tudi pri Armour Dvize S.r.l. v prodaju spuščena izvežba odgovarja temeljnim varnostnim in zdravstvenim zahtevam, ki so v skladnosti z EU smernicami.

HU Ezennel nyilatkozunk hogy a következőben leírt árucikk koncepciójában és kiviteli módjában valiant az Armour Dvize S.r.l. által forgalomba hozott kivitelében megfelel az EU rá vonatkozó alapvető biztonsági-es egészségvédelmi előírásainak.

RO Noi declarăm de proprie raspundere ca articolul descris mai jos, pe baza concepției și tipului sau constructiv sale, precum și al execuțiilor puse în circulație de Armour Dvize S.r.l., se conformează cerințelor pentru securitatea muncii și sanatății ale directivelor UE în materie.

BA/HR Ovim izjavljujemo da u slijedećem opisani proizvod na osnovu njegovog koncipiranja i načina gradnje kao i izlaganja izdanog od Armour Dvize S.r.l. odgovara jasnim, osnovnim sigurnosnim i zdravstvenim zahtjevima EG smjernica.

IT	Prodotto	SK	Produktu	COD	TMX2095/ YBTC Ltd-B-7
DE	Produktyp	SI	Proizvoda		
FR	Produit	HU	Termek típusa	NAME	FORBICE DA POTATURA A BATTERIA BRUSHLESS – CON DOPPIA BATTERIA INCLUSA (BRUSHLESS CORDLESS GARDEN SCISSORS WITH TWO BATTERY PACKS)
UK	Product	RO	Termek típusa		
CZ	Produktu	BA/HR	Termek típusa	USE	HOBBY / DOMESTIC
PL	Produktu				

IT	Direttive CE	SI	Uporabljene ES smernice	2006/42/EC 2011/65/EU
DE	Anwendbare EG-Richtlinien	HU	EU Műszaki Irányelvök	
FR	Directives CE applicables	RO	Directive UE applicable	
UK	Applicable EC directives	BA/HR	EG – smjernice	
CZ	Směrnice EU			
PL	Dyrektywy WE			
SK	Aplikovateľné smernice EU			

IT	Norme armonizzate applicate	SK	Použité harmonizované normy	EN 62841-1:2015 +AC.2015 +A11:2022 IEC 62321-1:2013; IEC 62321-3-1:2013; IEC 62321-4:2013+A1:2017; IEC 62321-5:2013; IEC 62321-6:2015; IEC 62321-7-1:2015; IEC 62321-7-2:2017; IEC 62321-8:2017
DE	Angwandte harmonisierte normen	SI	Uporabljeni usklajeni normativni	
FR	Normes armonisées applicable	HU	Alkalmazott harmonizált szabványok	
UK	Applicable harmonized standards	RO	Norme armonizzate applicabile	
CZ	Aplikované harmonizační normy	BA/HR	Primjenjene harmonizirajuće norme	
PL	Zastosowano zharmonizowane normy			

Armour Dvize S.r.l.
 Un Rappresentante Legale
 Giammarco Salomon

ARMOUR

&DANFORTH

ARMOUR DVIZE SRL (SOC. UNIPERSONALE)
VIA GUIDO FRANCO 99A
35010 CADONEGHE (PD) • ITALIA

Made in PRC